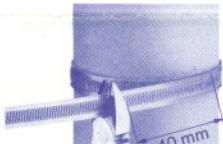
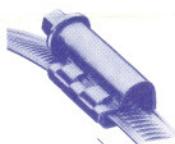


NORMETTA

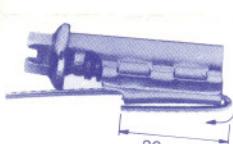
Endlos Spannband System
Colliers universels
Continuos band clamping system
Abrazaderas Universales



①



②



③



④

Montageanleitung

- ① Schellenband um den zu befestigenden Körper legen, in entsprechender Länge zuzüglich 40 mm abschneiden.
- ② Schellenband von der Schraubenkopfseite in das Gehäuse einschieben mit einem Überhang von ca. 20 mm.
- ③ Diesen Bandüberhang von 20 mm um den Sattel biegen.
- ④ Andere Seite des Schellenbandes einschrauben.

Instructions de montage

- ① Couper la bande à la longueur du périmètre à serrer plus 40 mm environ.
- ② Glisser l'ensemble vis et cage sur la bande.
- ③ Replier environ 20 mm de bande sous la cage.
- ④ Présenter l'autre extrémité de la bande dans la cage et visser.

Assembly instructions

- ① Cut band to required length plus 40 mm.
- ② Feed one end of the band into the front end of the housing until it protrudes approx. 20 mm.
- ③ Bend this 20 mm length back under the saddle.
- ④ Insert other band-end and tighten.

Instrucciones de montaje

- ① Colocar el fleje a la longitud deseada en función del perímetro de la abrazadera más 40 mm.
- ② Introducir el fleje en el conjunto tornillo – jaula.
- ③ Doblar alrededor de 20 mm. de fleje por debajo de la jaula.
- ④ Introducir el otro extremo del fleje dentro de la jaula y atornillar.